

kb 106-107 - Meine Sachen - Ukrainisch

Original	Translation
Meine Sachen	Мої речі (die Sache, Sachen)
Folge 9: Schauen wir mal ...	Фолге 9: Погляньмо (schauen (hat geschaut)) ...
1 Sehen Sie die Fotos an.	1 Подивіться (ansehen (hat angesehen)) (die Fotos, Fotos).
a) Wo sind Tim und Sandra?	а) Де Тім і Сандра?
Foto 1, 7, 8:	Фото (das Foto, Fotos) 1, 7, 8:
Foto 2:	Фото (das Foto, Fotos) 2:
Foto 3–6:	Фото (das Foto, Fotos) 3–6:
b) Was meinen Sie?	б) Що думаете (meinen (hat gemeint))?
Wer möchte die Wohnung neu einrichten?	Хто хоче (möchten (hat gemocht)) (die Wohnung, Wohnungen) новою (neu-alt) обставляти (einrichten (hat eingerichtet))?
Tim oder Sandra?	Тім чи Сандра?
Wo soll wen beraten?	Де хто має (sollen (hat gesollt)) кого радити (beraten (hat beraten))?
Hören Sie dann und vergleichen Sie.	Послухайте (hören (hat gehört)) тоді й порівняйте (vergleichen (hat verglichen)).
2 Was kauft Tim im Möbelladen?	2 Що купує (kaufen (hat gekauft)) Тім у (der Möbelladen, Möbelläden)?
a) Sehen Sie die Fotos 3–6 an und zeigen Sie.	а) Подивіться (ansehen (hat angesehen)) (die Fotos, Fotos) 3–6 і покажіть (zeigen (hat gezeigt)).
das Poster	(das Poster, Poster) постер
der Kerzenständer	(der Kerzenständer, Kerzenständer) підсвічник
die Kerze	(die Kerze, Kerzen) свічка
die Plastiktischdecke	(die Plastiktischdecke, Plastiktischdecken) пластикова скатертина
der Wandteppich	(der Wandteppich, Wandteppiche) настінний килим
die Saftgläser	склянки для соку (das Saftglas, Saftgläser)
b) Wie gefallen Ihnen diese Sachen?	б) Як вам подобаються (gefallen (hat gefallen)) ці речі (die Sache, Sachen)?
Das Poster ist ganz schön, finde ich.	Цей постер (das Poster, Poster) є досить гарний (schön-hässlich), я вважаю (finden (hat gefunden)).
Hm. Ich finde es scheußlich.	Гм. Я вважаю (finden (hat gefunden)) його огидним (scheußlich-schön).
3 Erzählen Sie die Geschichte mit Ihren Worten.	3 Розкажіть (erzählen (hat erzählt)) (die Geschichte, Geschichten) своїми словами (das Wort, Wörter).
Hören Sie dann noch einmal und vergleichen Sie.	Послухайте (hören (hat gehört)) потім ще раз і порівняйте (vergleichen (hat verglichen)).
Sandra möchte ...	Сандра хотіла б (möchten (hat gemocht)) ...
Tim soll ...	Тім має (sollen (hat gesollt)) ...
Im Möbelgeschäft kauft Tim ...	У (das Möbelgeschäft, Möbelgeschäfte) купує (kaufen (hat gekauft)) Тім ...
Er findet die Sachen ... und sehr billig.	Він вважає (finden (hat gefunden)) ці речі (die Sache, Sachen) ... і дуже дешевими (billig-teuer).
Er sagt: „Heute ist ein richtig guter Einkaufstag.“	Він каже (sagen (hat gesagt)): «Сьогодні справді (richtig-falsch) добрий (gut-schlecht) (der Einkaufstag, Einkaufstage).»

Original	Translation
Sandra gefallen die Sachen ...	Сандрі подобаються (gefallen (hat gefallen)) ці речі (die Sache, Sachen) ...
Nach dem Einkauf gehen Tim und Sandra ... und trinken ...	Після (der Einkauf, Einkäufe) ідуть (gehen (ist gegangen)) Тім і Сандра ... і п'ють (trinken (hat getrunken)) ...
Da fällt Tim ein: Er muss ... und sich schnell umziehen.	Тут Тіму спадає на думку (einfallen (ist eingefallen)): він повинен (müssen (hat gemusst)) ... і швидко (schnell-langsam) перевдягнутися (umziehen (hat umgezogen)).
Aber nächste Woche will er mit Sandra ...	Але наступного (nächste-vorige) тижня він хоче (wollen (hat gewollt)) з Сандрою ...
Sandra möchte Sachen für ihre Wohnung kaufen.	Сандря хотіла б (möchten (hat gemocht)) речі (die Sache, Sachen) для своєї (die Wohnung, Wohnungen) купувати (kaufen (hat gekauft)).